

# DEBRECZENI FÜGGETLEN UJSÁG

ELŐFIZETÉSI ÁR: HELYBEN: EGY HÓRA 1 K 40 F.  
NEGYEDÉVRE 4 KORONA, VIDÉKEN: EGY HÓRA 1 KO-  
RONA 50 FILLÉR, NEGYEDÉVRE 4 KORONA 50 FILLÉR

POLITIKAI NAPILAP

FELELŐS SZERKESZTŐ: DR. HEGEDŰS LORÁNT  
KIADÓTULAJDONOSOK: HOFFMANN ÉS KRONOVITZ  
SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL: PIAC-UTCA 49

## A Linsingen-hadcsoport óriási harcai

**Beresteczkonál és a Stochod mentén az orosz támadások összeomlottak — Kaszowkánál visszavonultunk a Styr mellől — Az oroszok véres veresége Kolomea vidékén — Nagy tüzerharc a Sommenál és Verdunnél**

Debrecen, július 30.

Kaledin tábornok orosz haderői tegnap óta újult erővel támadnak Linsingen tábornok egész wolhyniai frontja ellen. A Stochod menti Stobychwa és a galíciai határ fölött fekvő Beresteczko között csaknem minden talpalatnyi földön folyik az óriási viaskodás, amelyben a központi hatalmak seregei mindenütt hősiességgel és eredményesen állják a tulerőben levő ellenség rohamait. Vonalaink előtt mindenütt összetörték az orosz rohamoszlopok. A tegnapi harcokban különösen kitűnt Terstyánszky Károly magyar vezérezredes hadserege, amely sikeresen megvédte a Lucktól nyugatra levő állásait. Az oroszok csupán a rowno—koweli vasutatól északra nyertek némi tért, ezt azonban nem fegyverrel küzdötték ki, hanem úgy jutottak hozzá, hogy a Styr menti Kaszowkától a Stochodra önként vontuk vissza wolhyniai hadcsoportunk legészakibb szárnyát, amire a front megrövidítése céljából volt szükség.

Nagyobb harcok az orosz hadszíntéren csupán kelet-galíciai frontunkon folytak. A Kolomea és Ottynia közötti Molodylow-nál rendkívül nagy tömegeket vetett harcba az ellenség, hogy frontunkat áttörje. Az egész nap, sőt az egész éjszaka konokul megismételt rohamokban az oroszok rettenetes veszteségeket szenvedtek, ennek dacára nem érték el céljukat. Állásaink mindenütt szilárdaknak bizonyultak. A litvániai német haderő ellen az oroszok csupán egy támadással kísérleteztek Skrobowánál, de eredménytelenül. Ép így meghiusult a Hindenburg-fronton a Düinán való átkelési kísérlet. Az északi német hadcsoportokhoz tartozó repülőrajok sikeres tevékenységet fejtettek ki, amennyiben a vasutvonalak elleni támadásaikkal megzavarták az ellenséges csapat- és anyagpótlásokat.

A nyugati hadszíntérről a német vezérkar azt közli, hogy a Somme-fronton, valamint Verdun vidékén igen heves tüzerharcok folytak. Az olasz hadszíntérről a mi vezérkarunk szintén tüzerharcok hírét jelenti.

Mai távirataink a háboru eseményeiről itt következnek:

### Az orosz háboru Höfer jelentése

Budapest, július 30. — (Miniszterelnökség sajtóosztálya.) — A főhadiszállás jelentése az orosz hadszíntérről:

Kelet-Galiciában és Wolhyniában a csaták változatlan hevességgel folynak.

Kelet-Galiciában különösen Moldylownál, Kolomeától északnyugatra, ekkeseredetten harcolnak. Az ellenség támadásait éjjel-nappal folytatta. Minden erőfeszítése a legsúlyosabb veszteségek között hiúsult meg.

Hasonlóképp semmi eredményt sem ért el a Beresteczko és a Stochod melletti Stobychwa között végrehajtott támadásaival, noha a legnagyobb mértékben pazarolta emberanyagát. Többnyire már a védők tüzereségi és gyalogsági tüze megállásra kényszerítette az ellenség támadó oszlopait. Ahol az oroszok, mint Lucktól nyugatra, Terstyánszky vezérezredes hadseregénél, átmenetileg behatoltak árkaikba, ott ellentámadásunk újra kivetette őket.

A Styr melletti Kaszowkánál a védekezést, több orosz támadásnak visszaverése után, a messzire kiugró Stochod-iv szélső vonalába helyeztük vissza.

HÖFER altábornagy,  
a vezérkar főnökének helyettese.

### A német jelentés

Berlin, július 30. — (Miniszterelnökség sajtóosztálya.) A nagy főhadiszállás jelentése a keleti hadszíntérről:

Hindenburg tábornagy hadcsoportja: Erősebb ellenséges járőröket tüzelésünkkel megakadályoztunk abban, hogy a Düinán átkeljenek.

A csapatszálitmányokkal megrakott Vilejka—Molodecno—Minsk-i vonalon sikeresen bombáztunk vasuti telepeket, valamint

Lipót bajor herceg tábornagy hadcsoportja előtt Pogorjelci és Horodzieja vasuti állomásokat. Este Skrobowától délre egy orosz támadás tüziinkben teljesen összeomlott.

Linsingen tábornok hadcsoportja: Az ellenséges támadások terjedelme és ereje megnövekedett. Egyes szakaszok kivételével Stobychwától kezdve (a Stochod mentén Koweltől északra) a Beresteczkotól nyugatra fekvő vidékig terjedtek ki. Ezek a támadások az ellenség óriási veszteségei mellett többnyire zárótüziinkben hiúsultak meg az egész arcvonalon, csak néhány helyen került közelharcra a sor. A benyomuló ellenséget ellentámadással ismét visszavertük vagy megállítottuk. Régebbi terveinknek megfelelőleg éjjel visszavontuk csapatainkat a kowel—rownoi vasutvonalától északra levő és kelet felé kiugró Stochod-iv-ív a rövid szélső vonalra, a nélkül, hogy ezt a mozdulatunkat az ellenség megzavarta volna.

Bothmer gróf tábornok hadserege: Az oroszok Buczacztól északnyugatra és nyugatra ellenünk intézett részben erős támadásainak tegnap sem volt eredménye.

LEGFELSŐBB HADVEZETŐSÉG.

### A törökök a galíciai fronton

Bécs, július 30. A Neue Freie Presse haditudósítója jelenti: Tisztek, akik Lembergől jöttek, beszélnek, hogy ott az utolsó napokban sok török tisztet lehetett látni, akik a fronton levő parancsnokságok állomáshelyeire siettek. Valahányszor a török tisztek a városban mutatkoztak, lépten-nyomon rokonszenves tüntetésben volt részük, a lebergi lakosság a szimpátia minden jelével elhalmozta őket. A török csapatok szállítása serényen halad. Kitűnő katonanyag ez, felszerelésük és egyenruhájuk pompás. Nagy utat tettek meg, de nem látszik rajtuk fáradtság nyoma, nagyszerű hangulatban vannak. Hadvezetőségünk a vasuti igazgatással együtt mindent megtett, hogy a török csapatoknak a monarchia területén való szállítása mentől simábban menjen s a nagy csapat-szállítás zavartalan lebonyolítása éppen most, mikor az észak felé vezető vasutvonalak amúgy is tulságosan igénybe vannak véve, dicséretre válik vasutainknak. A hatóságok ritka kötelességtudásának köszönhető, hogy a török csapa-

URANIA

Kedden  
július 31., augusztus 1.

Protea II.  
fantasztikus kalandor-  
történet 4 részben.

Jaj ez a szerelem  
vigjáték 2 felvonásban.

5 órákor mérsékelt,  
7 és 9 órákor rendez helyet.

APOLLO

Ma, hétfőn

Előadások 7 órákor  
rendes, 9 órákor emelt  
helyekkel.

Virágh Jenő

Sándor Stefi

Halmay Vilmos

a budapesti Royal-  
orfeum tagjainak

vendégjátéka.

Színrekerülnek a leg-  
újabb és legaktuáli-  
sabb kuplék, dalok  
és tréfák.

Film-műsoron:

Az utolsó kívánság,  
vigjáték.

A három grácia,  
bohózat.

Az erőszakos udvarló  
vigjáték.

tok szállítása teljesen titokban maradt mindaddig, míg a berlini Wolff-iroda nem adta ki hivatalos jelentését, hogy legközelebb török csapatok fognak a galiciai harcokba avatkozni.

### Brody kifűrtése

Bécs, július 30. Ide érkezett hír szerint csapataink Brody elhagyásakor teljes rendben voltak vissza.

Krakó, július 30. A *Gazeta Poranna* a következőket jelenti Brodyból a legutolsó napokról: A város rendkívül elhagyott a huszezernyi lakosból alig maradtak hátrazren a városban. Az összes hivatalokat és nyilvános intézményeket már előzőleg kiűrtették és elszállították a bankok letétjeit. A városban igen csekély a polgári forgalom, az üzletek legnagyobb részét be vannak zárva. Az ágyudörgés jól hallható és a pergőtűztől a házak úgy rázkódnak, mintha földrengés lenne. A városból jól látható a mi megfigyelő léggömbünk.

Időnkint ellenséges repülőgépek jelennek meg a város fölött, amelyek bombákat dobnak le, a nélkül, hogy nagy kárt okoznának. Egy bomba a Kapelus-féle sörfőzde öreg épületét, a másik egy kis házat talált. Több bomba a kertekben és a földeken esett le. A lakosság a menekülővonatokkal távozott, amelyek a legnagyobb rendben közlekedtek. A városi hatóságok Schmidt kormánybiztossal együtt Lembérgbe mentek.

### A belga-francia harotér

Berlin, július 30. — (Miniszterelnökség sajtóosztálya.) A nagy főhadiszállás jelentése a nyugati hadszíntérről:

Az Ancre patak és a Somme között az ellenséges tüzelés a legnagyobb hevességre fokozódott. Poziéresnél és Longuevalnál angol részleges támadások eredménytelenek maradtak.

A Sommetól délre és a Maastól keletre élénk tüzészégi harcok voltak.

Baldamus hadnagy La Chaladenál (nyugati Argonneok) ötödik ellenfelét tette légharcban harcképtelenné. Ezenkívül az Argonneok keleti szélén és Semheimtől keletre szintén lelőttünk egy-egy ellenséges repülőgépet.

### LEGFELSŐBB HADVEZETŐSÉG.

#### Harc a Delville-erdőért

Berlin, július 30. A *Lokalanzeiger*-nek a nyugati harctérről küldött haditudósítója jelenti: A legutóbbi angol hivatalos jelentések azt állítják, hogy az angolok az egész Delville-erdő birtokában vannak. Ez az állítás nem igaz. Az erdő déli részében az angolok vannak, északi felét azonban mi tartjuk megszállva.

#### A franciák elégedetlenek az angolok hadműveleteivel

Rosendaal, július 30. A párisi radikális szociálista sajtónak az angol offenzíva elakadása miatti elégedetlensége éles módon jut ki fejezésre a hasonló pártállású északfrancia újságokban. *Pris* tábornok a párisi *Radical*-ban írott kritikájára hivatkozva a *Populaire de Nantes* a következőket írja:

„Julius hónap szövetségünk szerény eredményével zárul. Az újjászervezett angol front nem olyan erős és bombamentes, mint ahogy látszik. Nagy gondosságra és jelentékeny tüzészégi felhalmozásra van itt szükség, melyet más pontokon alig lehet nélkülözni, ha az ellenség ellentámadást kezd. *Pris* tábornok joggal óv a németek defenzív magatartásától, akik olyan kitünően értik, hogy tetszhalottnak tetssek magukat, hirtelen azonban váratlan erőt fejtenek ki. Szakértőink számítása szerint

Julius derekán Péronneban kellett volna lennünk. Minden francia szilárd bizakodással várt erre az eredményre. Ha Péronne megszállása máig sem lett valóság, kizárólag az angolok lassu és bizonytalan előnyomulásán mulott. A német hadvezetőség azzal egyenlítette ki a mi oldalozó támadásunkat, hogy erőteljesen viszonozta az angolok offenzíváját. A picardiai csatának volt egy fázisa, amikor még nekünk kellett segítenünk szövetségünket, a helyett, hogy — amint vártuk — erőteljes támogatást nyertünk volna részéről. Julius végén, amely hónap a francia fegyverekre dicsőséges volt, még meglehetősen messze vagyunk a stratégiai sikertől. Poziéres, Thiepval, Combes és Péronne mögött kétségkívül nagyon megerősített pozíciók vannak. Időt adunk az ellenségnek, hogy elsáncolja magát és felkészüljön az ellenállásra, amire az angol offenzíva gyors tempója esetén nem lett volna képes. A hátsó állásokat már nem lehet megrohanni, mint ahogy terveztük. Uj, nehéz munka vár a szövetséges seregekre.”

A *Télégramme du Pas de Calais* a következő figyelmeztetést közli: „Nem szabad a németeknek lehetővé tenni a picardiai csata szünetelésével, hogy ismét magukhoz ragadják az iniciatívát. Ez egyenlő volna a háború kínos meghosszabbításával és a súlyos áldozatok árán kivívott összes sikerek elvesztésével. Előre! — ez legyen a jelszavunk.”

A *Havre Eclair* nagy dicsőréttel emeli ki Haig tábornoknak Berenger szenátor előtt mondott szavait. „Ebből a kijelentésből tudomásul vesszük, hogy az angol hadvezetőség nem akar féluton megállani. Az ellenség ellenállása már sokáig tartott és végre is meg kell törnie.”

#### Belfort várát bombázzák

Karlsruhe, július 30. (Magyar Távirati Iroda.) A németek július 21. és 25-ike között többször bombázták Belfort várát. A repülő bombáin kívül messzehordó ágyúk lövedékei is több ízben érték a várost. A lakosság legnagyobb részét az utcákon tartózkodott, amikor hatalmas robbanások hangzottak, mire a néptömeg vad futásban menekült a házakba. Éjjel után ismét hallatszott a német nehéz ütegek bömbölése és két újabb hatalmas robbanás zavarta föl álmából a lakosságot. Másnap egy repülő bombákat vetett a városra, majd egy csomagot dobott le; a csomagban a *Gazette des Ardennes* példányai voltak, amelyek a franciák veszteségeinek kimutatását tartalmazták.

#### A svájci francia határt elzárták

Genf, július 30. A francia határt a svájci oldalon tegnap délután 4 órakor elzárták. Az összes táviratokat, még a francia, angol és belga hivatalos táviratokat is visszautasították.

### Az olasz háboru

Budapest, július 30. — (Miniszterelnökség sajtóosztálya.) — A főhadiszállás jelentése az olasz hadszíntérről:

A Paneveggiotól délnyugatra fekvő magaslatocon olasz zászlóaljok támadását vertük vissza. Egyébként a harcvonal egyes szakaszain élénk tüzészégi harcok folytak.

HÖFER altábornagy, a vezérkar főnökének helyettese.

#### Román katonai misszió az olasz fronton

Basel, július 30. Négy tisztből álló román katonai misszió egy ezredessel az élén Franciaországból Olaszországba érkezett és a frontra utazott.

### Olaszország és Németország

#### Egy olasz kapitány szenzációs cikke

Lugano, július 30. Ranzi Fabio kapitány a „Resto del Charlino“-ban ezzel a címmel: „Mélto-e Olaszországhoz, hogy hadat üzenjen Németországnak?” cikket írt, amelyben fejtegeti, hogy ha Olaszországnak nem lehet méltósággal belépni a latin politikába, nem marad más hátra, minthogy visszatérjen a német politika ösvényére.

Briand-hoz intézett nyílt levelében Ranzi azt írta, hogy erre az álláspontra azért van szükség, hogy megvédjék magukat a francia sovinizmus tulkapásai ellen. A francia vakságnak legfontosabb bizonyítékai a francia-olasz bizottság értekezletei, amelyekben Barthou egy alkalommal kijelentette, hogy Triesztnak sohasem szabad Olaszországhoz tartoznia, hogy Kisásiában le kell verni az olasz kereskedelmet, stb. Azokkal a franciákkal szemben, akik így gondolkodnak, csak egy meggyőző bizonyíték lehetséges, nevezetesen: hogy Olaszország, ha nem tud megegyezni minden kérdésben Franciaországgal, előbb-utóbb vissza fog térni a hármasszövetség ösvényére. Ha a franciák ezeket a dolgokat tulságosan világosknak mondják, akkor Németországnak ki fognak nyilni a szemei. Németország nem lesz olyan ártatlan, hogy a hármasszövetség megújításakor ne használja ki ezt az eshetőséget.

Ha igaz az, hogy Németországnak Európa jövőndő berendezésében az az érdeke, hogy Olaszországot elszakítsa a hármasszövetség más hatalmaitól, úgy Németországnak érdeke lesz, hogy a jövő béke-kongresszuson ne álljon szemben egy ellenséges Olaszországgal. Olaszország megőrizheti tökéletes lojalitását a szövetségesekkel szemben, de ennek dacára Európa jövőndő rendezése kedvéért a német nemzet érdekeire nézve kedvező akciót gyakorolhat még akkor is, ha Németországot le is győzik. Ezzel az érveléssel a szerző legközelebbi cikkében fog foglalkozni.

### A balkáni harotér Höfer jelentése

Budapest, július 30. — (Miniszterelnökség sajtóosztálya.) A nagy főhadiszállás jelentése a délkeleti hadszíntérről:

A helyzet változatlan.

HÖFER altábornagy,

a vezérkar főnökének helyettese.

### A német jelentés

Berlin, július 30. — (Miniszterelnökség a Balkán-hadszíntérről:

sajtóosztálya.) — A főhadiszállás jelentése Nem volt lényeges esemény.

### LEGFELSŐBB HADVEZETŐSÉG.

#### A harcok a macedon fronton

Genf, július 30. A *Petit Parisien* jelentése szerint Sarraill tábornok szerb csapatai jelenleg abban fáradoznak, hogy a bolgár előőrsöket elűzzék a Mogelnica folyó mentén húzódó domb-láncolatról. E jelentés elküldése alkalmával a bolgár ütegek megkezdték a tüzelést.

### Románia döntés előtt

#### A konzervatív párt tiltakozik az orosz seregek átvonulása ellen

Bukarest, július 30. A konzervatív párt hivatalos lapja, a *Steagul* a következőket jelenti: A négyesszövetség végső erőfeszítésének célja az, hogy Románia és Oroszország között katonai megegyezést teremtsen, melynek értelmében Románia az orosz hadseregnek szabad

mat enged a Dobruzsán és Moldván keresztül. Nem tudjuk, hogy sikerült-e ez a négyesszövetségnek vagy sem? Bizonyos azonban, hogy a kormánynak nincsen joga idegen állammal oly katonai szövetséget kötni, amely területengedést jelent, bármilyen rövid időre szóljon is. Az alkotmány 122-ik pontja értelmében ilyen szerződést csak a törvényhozás tudomásával és jóváhagyásával lehet kötni. Minden másféle szövetségkötés törvénytelen és diktatúrát jelent. — Még a király is csak a törvényhozás jóváhagyásával köthet ilyen szerződéseket. A konzervatív párt tehát kötelességét teljesítette, amikor előre figyelmeztette a kormányt egy esetleges orosz szerződés törvénytelen voltára. — A konzervatív párt szabad kezét tart fenn magának ilyen szövetséggel szemben, azt, ha megvalósult, csupán a kormány személyes művének tekinti, amely senkit sem köteléz, legföljebb csak a kormányt. A konzervatív párt egy ilyen esetleges szerződésnek nemcsak törvényességét, hanem szükségét is tagadja.

### A román-német áruforgalom

Bukarest, július 30. Az oroszbarát újságok most is állandóan támadják Bratianut s bizalmatlanságukat fejezik ki iránta. Az oroszbarát *Dimineaca* ezzel a gunyos fölírással: „Akcióknak bizonyítékai”, azt jelenti, hogy szerdán 683 vagon árut szállítottak Németországba, kedden pedig két vagon húst indítottak utnak Berlinbe. Ezenkívül még nagymennyiségű élelmiszer és nyersanyag van szállításra készen Németország részére.

### Buvárhajóink 1000 ellenséges hajót sülyesztettek el

Rotterdam, július 30. A „Rotterdamsche Courant” szerint a buvárhajó-háború kezdetétől a német és az osztrák-magyar buvárhajók 1000 ellenséges hajót sülyesztettek el, köztük 51 hadihajót. Az angolok 620 hajót vesztettek.

### Az angol hajók védelme

London, július 30. Az admirális elhatározta, hogy a Zeebrüggebe induló kereskedelmi szállító hajóit ezentúl hadihajókkal kísérteti.

### Zeppelin-raj az Északi-tengeren

Hága, július 30. *Ferschellingből* jelentik, hogy tegnap öt Zeppelin és később még két Zeppelin haladt nyugati irányban.

Támogassuk a Hadsegélyző Hivatalt!

## SZÍNHÁZ

— „Protea II.” Valóság fogalmat jelent már ez a név. A vakmerőségnek, a mindenre való elszántságnak a fogalmát. Protea az, aki a lehetetlenség fogalmát egyáltalán nem ismeri, aki a legvakmerőbb kalandokon megy keresztül, csak magáért a kaland kedvéért. Az Uránia ma mutatja be ezt a fantasztikus kalandor-történetet.

— Sándor Steff, Virágh Jenő és Halmaj Vilmos vendéjátéka az Apollóban. A budapesti Royal-Orfeum tagjai, akiket legutóbbi vendéjátékuk alkalmával a közönség szeretete tüntetett ki, ma kezdik meg két napra terjedő vendéjátékukat. A gazdag és szép műsor a következő újdonságokból áll: Ripacs a fronton, Muszka hadifogoly, Főkripli, Olyan mind egy nekem, Mennyivel jobb a csatában. Az én nőm ki van raffanálva, Szerkesztői üzenetek, Minek is születtem, Az én babám, Nekem már semmi se fáj, Falusi asszony, stb. Természetesen az előadás iránt máris nagy az érdeklődés. Jegyek délelőtt 11 órától előre válthatók.

Adakozunk a Vörös Keresztnek!

## Szabad-e a városnak gabonát vásárolni?

A Kereskedelmi Bank kölcsönajánlata — Három hustalan nap — Az új piaci árak

A városi közlémezési bizottság ma délelőtt fél tizenegy órakor tartotta meg ülését, amelyen a liszt, kenyér, kávé és gyümölcs árát maixmálták újabban.

Az ülésen egy bank-ajánlat kapcsán az az érdekes kérdés merült föl, vajon jó értesültsége van-e a tanácsnak abban a kérdésben, hogy szabad-e a városnak a lakosság ellátására gabonaműt vásárolni? A városi tanács ugyanis a minisztériumban érdeklődött: lehet-e a városnak a közönség részére gabonát vásárolni? A minisztériumnak ez érdeklődésre vonatkozó leiratából a város tanácsa azt a választ olvasta ki, hogy a városnak vásárolni nem szabad. A tanács le is mondott már e tervéről, amikor ma megérkezett a *Pesti Magyar Kereskedelmi Bank* ajánlata, amely arról szól, hogy a bank hajlandó a városnak előnyös kölcsönt nyújtani arra a célra, hogy gabonaműt vásároljon a lakosság részére.

A közlémezési bizottság tehát a legnagyobb zavarba került ez ajánlat folytán, mert föl kellett tételeznie, hogy az illető bank is tisztában van a miniszter fölfogását illetőleg. Hogy tehát e kérdésben világosságot tudjon deríteni, megbizta Rostás István főkapitányt, hogy egy a banknál, mint Kiszely miniszteri tanácsosnál e tárgyban érdeklődjék.

Az ülésen referálták Szabó Mihály dr. beadványát, amelynek célja — miután a beadvány szerint a hentesek a fogyasztás részére megállapított árak mellett nem tudnak megélni — az, hogy a husárok magasabban állapítsanak meg. A bizottság azonban nem honorálta ezt a kérést és a beadvány fölött napirendre tért, miután Reitz János előadó szerint az általa végzett számítások szerint a beadványban tulzolt mértékkel beállított adatok vannak és véleménye szerint a megállapított hatósági árak mellett a henteseknek megvan a tisztességes haszna.

Fejér Ferenc dr. azt kérte, hogy a hustalan napok megtartását szigorúban ellenőrizzék, úgy, hogy ilyenkor még szárnyast se legyen szabad fogyasztani.

Márk Endre udvari tanácsos polgármester tudomásul vette a főlzólalást és kijelentette, hogy az ellenőrzést szigorúan fogja gyakorolni, sőt nincs ellenvetése az ellen sem, hogy a hustalan napok száma akként szaporíttassék, hogy hétfőn, szerdán és pénteken legyen hustalan nap.

A bizottság a polgármester kijelentését helyeslőleg vette tudomásul.

Ezután több panaszos főlzólalás hangzott el a miatt, hogy a piacokon a gyümölcsöt igen drágán árúsítják. A főkapitány e panaszokra kijelentette, hogy magának is tudomása van erről és meg is kísérelték, hogy a szilva árát a 90 filléres magasságról 20 fillérré szállítsák le, de ármaximálás nélkül célra vezető munkát végezni nem lehet, pedig a tulkapásokat okvetlenül le kell törni.

Ezután a bizottság megállapította a liszt, kenyér, gyümölcs és kávé maximális árait és pedig a következőképen:

Tésztaliszt 106 fillér, fözöliszt 68 fillér, kenyérliszt 48 fillér, rozsliszt 52 fillér különként a fogyasztó közönség részére.

A lisztárak a körülmények folytán emelkedtek és ezért emelkedni kellett a kenyérráknak is, amelyeket a bizottság így állapított meg: Buzakenyér viszontelárusítóknak 46 fillér, fogyasztóknak 48 fillér, rozskenyér viszontelárusítóknak 50 fillér, fogyasztóknak 52 fillér különként.

E kérdés tárgyalásánál elfogadta a bizottság a gazdasági bizottság határozatát, hogy a vámörlés százaléka 8% legyen.

A kávé árait a közlémezési bizottság így állapította meg: Robusza 9.80 kor., Santos 10.30 kor., Jáva 10.30 kor., pörkölt kávé 10.30 kor., finom kék kávé 11.46 kor., Maragogyps kávé 12.50 kor., különként. A pörkölt kávék különként: közönséges szemes 12.60 kor., finokülönként: közönséges szemes 14.06 korona. A kicsinyben törmeltes szemes 14.06 korona. A kicsinyben törmeltes vásárlásnál ez árakhoz 6 százalék számított. A bizottság egyben megállapította, hogy

a közönséges pörkölt szemes kávé alatt a Robusza és Santos kávé értendő.

A gyümölcs árait így állapították meg különként: közönséges alma 30 fillér, nemes alma 50 fillér, közönséges körte 40 fillér, nemes körte 60 fillér, ringlót 40 fillér, nyári szilva 20 fillér, őszi szilva 30 fillér, őszi barack 60 fillér, görögdiñnye 40 fillér, sárga diñnye 60 fillér, ananász és turkesztán diñnye 1 korona 20 fillér, a méz 5 korona. A csöves új tengeri darabonként 4—6 fillér.

Minden más élelmicikknek az ára a hó elején megállapított árak szerint árusítható. Az új ármegállapítás augusztus hó 1-én lép életbe.

A bizottság ülése déli 12 óra után ért véget.

## HIREK

\*\*\*

— A bizalmi tanács értekezlete. Bécsből táviratozzák: Andrássy Gyula gróf Bécsben hosszasan tanácskozott Apponyi Albert gróffal és Rakovszky Istvánnal és ismertette előttük a berlini irányadó körökkel folytatott tanácskozásainak eredményét. Közölte az értekezlet során, hogy informálta a berlini illetékes köröket a magyar ellenzéki pártok felfogásáról.

— Októberre megnyílik a légi közlekedés. Megemlékeztünk arról, hogy a Magyarországon tervezett, de nemzetközi kapcsolattal bíró légi közlekedés egyik állomásának Debrecen lett volna. Graätz főmérnök, a vállalat egyik vezető embere, most bejárta az érdekelt városokat és e körútja alkalmával a következő nyilatkozatot tette:

— A vállalat tisztán magyar és osztrák pénzen létesül, idegen beavatkozásról szó sincs. A befektetés összesen 1,500,000 korona. — Ugy tervezzük, hogy ez év októberében megindul a légi közlekedés, amely repülőgépeken és lég-hajókon bonyolítottatik le. A menetrend épp olyan pontos és előre megszabott lesz, mint a vasutnál, járműveink biztonságát pedig a gyakorlat fogja minden érvnél hatásosabban biztosítani. A viteldijak igen mérsékeltnek lesznek, az utak gyorsak. Debrecenből például Budapestre, tekintettel, hogy Szolnokon leszálló átomás van, maximum két óráig tart az út. Nagyváradon lesz a Budapest—Kolozsvár—Brassó-i és a Debrecen—Arad-i vonalak keresztezése Debrecen állomással.

— Tanácsbíró-választás. A középszabolcsi egyházmegyében megüresedett egy tanácsbírói állásra most járt le a szavazás, amelyben azonban abszolút többséget senki sem nyert s így Görömbey Péter esperes újból elrendelte a szavazást a két legtöbb szavazatot nyert jelöltre: Korocz József tiszaberczeli és Szikszay András berczeli lelkesekre. — A szavazatok az esperesi hivatalba augusztus hó 20-ig adandók be.

— A tojáskivitel nem lehet eltántani. Előfordult, hogy egyes törvényhatóságok vezető hatóságai megakadályozták, hogy a törvényhatóság területéről egy esetleg szomszédos törvényhatóság területének lakossága részére tojást vásároljanak akár egyesek, akár kereskedők. Sőt egyes helyeken kifejezett tojáskiviteli tilalmat állapítottak meg. Ez a belügyminiszternek is tudomására jutott s ezért most körrendeletet bocsátott ki, amely ma érkezett le Debrecen városához és Hajdúvármegyéhez is és amely szerint, miután ilyen kivételes intézkedések és kiviteli tilalmak az ország közlémezésére bénító hatást gyakorolhatnak s ezért csak kormány-fölhatalmazással gyakorolhatók, nyomatékosan fölhívja a törvényhatóságokat, hogy a tojás forgalmának korlátozására irányuló kiviteli tilalmakat, ha ilyeneket kiadtak, azonnal helyezték hatályon kívül. — Ha mégis ilyen tilalom szükséges volna, arra — elkerülhetetlen szükségesség esetén — a fölhatalmazást a legszabatosabban és tüzetesen megindokolt felterjesztésben kérik.

— **Signum laudis.** A király megparancsolta, hogy Royko Richárd 39. gyalogezredbeli századosnak a legfelsőbb dicső elismerés újjól tudtul adassék.

— **Felemelik a lisztes és korpás zsákok árát.** Az ország malomvállalatai — tekintettel a zsákok árának nagy emelkedésére s a beszerzés nehézségeire — a Hadi Termény részvénytársasággal oly megállapodásra léptek, hogy e hó végétől kezdve a 100 kilós lisztes zsákok után 4 koronát, a 85 kilós után 3 korona 40 fillért, a 100 kilós korpás zsákok után 5 korona 50 fillért számolnak le. A korpacsomagolásra alkalmas visszaszolgáltatót zsákok darabjért a malmok 2 korona 60 fillért adnak. A malmok különben tárgyalást folytatnak gyárakkal olcsóbb korpás zsákok szállítása iránt és a tárgyalások sikere után újból megállapítják az árakat.

— **Lopással vádolt gépész.** Kovács Mihály réti-pusztai lakos följelentést tett a rendőrségen, hogy Hegedűs Lajos debreceni gépész, akit ő cséplőgépehez szerződött, 100 koronát tőle előlegként kicsalt s a pénzzel megszökött. A pénzen kívül ellopta értékes kerékpárját is, amelyet tőle rövid használatra kölcsön kért. A debreceni rendőrség nyomozza a tettet.

— **Debreceni hősök kitüntetése.** A király megengedte, hogy Ökrös István 2. honvédhuszárezredbeli őrmester a német császár által adományozott német hadi érdeméremet elfogadhatja és viselhesse, egyben Varga Antal 2. honvédhuszárezredbeli I. osztályú patkolómesternek, Wagner Pál 2. honvédhuszárezredbeli őrmesternek a koronás ezüst érdemkeresztet a vitézségi érem szalagján adományozta.

— **Himzett nyári bluzokat az előrehaladott szezon miatt leszállított áron árusítja** ki Frank Sándor női-divat cég. Telefon 12-56.

— **Rekvirálják a pamutneműeket.** A hivatalos lap mai száma közli a kormány rendeletét, amely szerint a pamutot, pamuthulladékokat, effilochét, müpamutot, nyers egyes pamutfonalat az angol 60 finomsági szálig, az ilyen fonálból előállított cernázott fonalat, nyers pamutszövetet, nyers pamutszövetből konfekcionált cikkeket, egyenruha-, hátizsák-, kenyérszák-, sátorzövetet vagy a katonai igazgatásnak vagy a Pamutközpontnak (Budapest, V. Széchenyi-utca 1. szám alatt) adhatók csak el. A rendelet közli az egyes árakat is. Folytatódóan a kereskedelemügyi miniszter egy rendeletben elrendeli a megvételre való kötelező felajánlást a nyers fehérített, szürke, barna, zöld vagy földszínű 55 centimétertől 165 centiméterig terjedő szélességű kaliko szövetekre. Akiknek 1000 métert meghaladó készletük van, egész készletüket augusztus hó 10-ig a Pamutközpontnak tartoznak bejelenteni.

— **Az Aspirator sikere Debrecenben.** Egy ujonnan bevezetett cikknek még nem volt Debrecenben olyan sikere, mint az Aspirator mosógépnek. A háziasszonyok egymást beszélnek rá a vételre s azok, akik csak egyszer is látták e kitiűnő, olcsó, takarékos és hasznos gép működését, szinte egymás kezéből kapkodják azt ki. A gép itteni tulajdonosa még egy-két napig marad Debrecenben s mutatja be e rendkívüli gyakorlatias találmányt a Bika kis termében, ahol este 6 órakor azt mindenki megtekintheti. A gép szinte csodálatos eredményeket produkál és a bemutatásnál minden háziasszony maga győződhet meg, hogy e géppel mennyi szappant, mennyi munkaerőt takarít meg és milyen szépen lehet mosni. — Az egész gép ára 24 korona.

— **Ruhavásznakat,** mosó grenadinokat, svájci himzett batistákat július hó 30-ikától kezdve mélyen leszállított áron árusítja ki Frank Sándor női-divat és fehérnemű cég. — Telefon 12-56.

— **Lopják a baromfit.** Hajduböszörményből írja tudósítónk: A rendőrség egy sereg lopási ügyben folytat nyomozást. Egy ismeretlen tettes ellopta Péter István 78 darab csirkéjét. Ugyancsak ismeretlen tettes ellopt Szabó Gábornétól 5 tyukot, 1 kakast, Gajdán Imrénétől 22 pulykát. Német Jánostól elloptak 50 korona készpénzt, Kovács Sándortól 20 koronát — miközben a tolvaj nagy részvétellel a háboruban levő hozzátartozóiról kérdezősködött.

— **Aki elfogta az atyját.** Az „Arbeiterzeitung“ a Laibachban megjelenő *Slovence* nyomán a következő esetet közli: *Gentili* Alajos, aki Észak-Tirol egy kis községéből való, huszonhárom éves tartalékos altiszt, offenzíván során az arserói erdőben járórivel földerítő uton elfogott tizenkét alpinót, köztük *édesatyját* is. Az öreg *Gentili* a háboru kitérésekor Olaszországba szökött és belépett az olasz hadseregbe, fia ellenben itthon maradt, bevonult és mindjárt az olasz háboru elején a harcterre ment. Apa és fia összecsókolta egymást, aztán a fiatal *Gentili* atyját is beszállította a többi alpinóval együtt a legközelebbi állomáshelyre s ott mint hadifoglyot átadta.

## Kifutó fiu felvétetik a kiadóhivatalban.

14 éven felüliek jelentkezzenek este 7-kor.

## A csizma és a kis borju

### Parasztlogika az árdragításról

*Békéscsabáról* jelentik: Mint minden alföldi községben, itt is évszázados szokás vasárnaponként a templom előtti téren való publikáció. Istentisztelet után a parasztagdák nagy körben állnak, mint valami népgyűlésen. A közepen kórkásból csinált emelvényen megjelenik a jegyző vagy más hivatalos személy, kezében nagy könyv és az adjon isten után felüti a könyvet. Harsány hangon felolvassa belőle, kinek van szalmája, csutkája, szénája eladó, ki akar jármos ökröt venni, vagy ki hajlandó fuvarozni. Rendszerint ebből a vasárnapi publikációból tudjuk meg azt is, hogy melyik gazdánál van kényszervágásra itélt lábatörött borju vagy disznó olcsó husa eladó.

Békéscsabán egy idő óta ezeket a publikációkat Kiss László főszolgabíró végzi. — Azért vállalta magára a munkát, hogy így alkalma legyen közvetlenül érintkeznie a néppel. — És amióta a főszolgabíró publikál, azóta nemcsak az eladó szénáról és a szecsikáról esik szó, hanem más kérdésekről is. Nemrég a hadikölcsönjegyzésről, majd a rekvirálásról tartott népszerű magyarázatot a csabaiaknak, akik már megszokták, hogy gyakran beleszólnak s élénk vitába keverednek az előadóval. A főszolgabíró az elmúlt vasárnap a drágaság kérdéséről beszélt s megemlítette a többek között, hogy a gazdáknak is részüik van az árdragításban. — Nagy zugás lett erre a parasztközött, akik ilyenkor rendszerint a csizma árának drágulásával hozakodnak elő és azt hangoztatják, hogy azért kerül egy kis borju ezer koronába és egy pár csirke tizenkét koronába, mert százhusz koronán alul nem áll velük szóba a csizmadia. A főszolgabíró így felelt a közbeszólásokra:

— Teszek egy fogadást, hogy nincs önök között husz ember sem, akik a háboru óta új csizmát csináltatott volna. Minden gazdának a háboru előtt is négy-öt pár szépen befagygyuzott csizmája volt otthon a kamarába elteve. Egy jófajta pár csizma legalább egy évig eltart. Ha tehát csináltattak is új csizmát, ennek az ára egy évre elosztva alig jöhet számításba. Ez tehát nem érv a mezőgazdasági termények megdrágítása mellett.

A főszolgabíró ezután a gyümölcsre terelte a beszédet s fölvetette azt a kérdést, hogy mi az oka a szilva négyszeres áremelkedésének, amikor ebből bőséges termés volt az idén. A csizmás hallgatók azonban nem várták be a kérdés végét, hanem egyenkint elődalogtak és a magára maradt főszolgabíró ezután legfeljebb — önmagának adhatta elő a kérdést.

## Apró hirdetések

Apró hirdetések egyszeri beiktatása tíz szög hatvan fillér. Minden további szó 6 fillér. A délután négy óra után feladott hirdetések díja szavanként nyolc fillér.

15 darab  
6 hetes kacska eladó.  
Sestakert, Komlóssy-ut  
54. sz.

**Krámer Józsefné**  
„Bika“-bérházban lévő  
hölgyfodrászterme tudatja a hölgyközönséggel, hogy este 8 óráig tart nyitva. Legújabb divatu fésülés, ondulálás, vibráció, szépségápolás, manikűrözés. Telefon 915. szám.

**Fodrászsegéd**  
azonnal felvétetik Möldner Józsefnél Kossuth-u.

**Zálogéedulát,**  
törött aranyat, ezüstöt, brilliáns ékszert veszek és olcsón eladok Krámer, Arany Bika-bérház 3.

**Elvesztett**  
egy szürke, pókalaku mellű, Egyház-tértől Csapó-utcaig a villamoson. Mint hogy a megtalálóra nézve ez ügyis értéktelen, sziveskedjék alkalmmilag a kiadóba hozni.

**Finom himzéseket,**  
horgolást, fehérnemű varrást és javítást elfogad egy hadbavonult családanya — olcsó árak mellett. — Kéri a n. é. közönség pártolását, hogy családját a háboru tartama alatt fenntarthassa. Kécses-utca 37. Nyiriné.

**Aranyat- ezüstöt, brilliáns, zálogégyet vessz, meghívásra hához is elmegy Steiner Mihály, Csokonai-u. 22.**

**Eladó kedvező fizetési feltételek mellett:**  
Hajdusoboszlón lévő 74 hold föld tanyával, Hajduböszörményben lévő 190 hold föld tanyával, Mikepércsi uton 4 hold föld, Halápon 12 hold föld kaszáló. Értekezhetni Debreczeni Gazdák Bankjában, Kossuth-utca 17. sz.

**Építletfa**  
használt, olcsó árért eladó. Megtekinthető bármikor Honvéd-utca 9/j. szám alatt.

## ELADÓ

használt gázluszterek!

Feltűnő olcsón.

1 szép elegáns háromágú szalonlámpa, 1 húzós gyöngyrojtos ebédlámpa, 1 kétágú rézluster, 3 egyszerű lira és 1 karlámpa egész jó állapotban, együtt összesen 80 koronáért sürgősen eladó.

Cím a kiadóhivatalban.

## Kardos László

Debreczen, Kossuth-u. 9.

Legjobb hírű üzletében nagy választék áll a t. közönség rendelkezésére **mindennemű nyári és fürdő-olikkokban** és pedig: **fürdőköpeny, lepedő, uszoruha, piké- és trikopaplan, dörzs-törülköző, fehér és színes zefírek, batistok, kartonok, harisnyák, férfi ingek, rövid lábravalók, női batist fehérneműk, kertibroszkokban.** —

## Bártfa-fürdő

Széchenyi-szállóban

elegáns jó szobák, teljes penzió napl 12 koronáért kaphatók.

Tulajdonos:

**Dr. Grossmann Ernő, fürdőorvos.**

## Somossy László cég

Hajdúvármegye szállítója

**Fürdő-cikkek,  
Trikó-paplanok,  
Uszó-ruhák  
óriási raktára!**